



**Не требующие обслуживания  
запорные клапаны  
с мягким уплотнением с  
короткой строительной длиной**

с фланцами

**PN 6, 16  
DN 15-200**

## Области применения

- Системы водяного отопления до 120 °C по DIN 4751
- Системы кондиционирования воздуха
- Не применимы для сред, содержащих минеральные масла, а также для паров и жидкостей, воздействующих на полимер EPDM и чугун
- Другие среды по запросу

## Эксплуатационные характеристики

- Температурный диапазон: от -10 до +120 °C, кратковременно +130 °C
- Диапазон давления: до  $\Delta p = 6$  или 16 бар

## Материалы

- Чугун с чешуйчатым графитом EN-GJL-250, JL 1040
- Остальные данные см. в таблице материалов

## Конструктивное исполнение

- Проходная форма в исполнении с косым положением седла клапана и прямой верхней частью.
- Проточная часть с косым седлом клапана.
- Короткая строительная длина по EN 558-1/14 (ранее DIN 3202/ F 4)
- Неразборный предназначенный для работы под давлением корпус
- Не поднимающийся штурвал
- Индикатор положения за пределами изоляции
- Не вращающийся шпиндель с защищенной наружной резьбой
- Не требующее обслуживания уплотнение шпинделя с профильным уплотнительным кольцом из EPDM
- Компактная дроссельная головка с оболочкой из EPDM в качестве мягкого проходного и заднего уплотнения
- Не содержит асбеста, фторхлоруглеродов и полихлорбифенилов.
- Наружное покрытие: синее, аналогичное RAL 5002
- Запирающее устройство, ограничитель хода, индикатор положения, дроссельная головка клапана и изолирующий колпачок с блокировкой точки росы - серийно изготовленные

## Варианты стандартного исполнения

- пломбированный колпак (против несанкционированного приведения в действие)
- электроприводы до DN 150

## Указания

- Для гидравлической компенсации мы рекомендуем применять BOA-Control® IMS со встроенным датчиком для измерения и регистрации температуры, а также наш измерительный процессор серии BOATRONIC® M согласно Каталогу типоряда - выпуск 7128.1.
- Для применения в установках водоснабжения, охлаждающих контурах и с содержащими минеральные масла средами мы рекомендуем не требующие обслуживания запорные клапаны BOA-Compact® EKB согласно Каталогу типоряда - выпуск 7112.11.
- Для температур выше 120 °C и парокотельных установок низкого давления мы рекомендуем запорные клапаны BOA®-H согласно Каталогу типоряда - выпуск 7150.1
- Характеристики расхода 7112.4
- Руководство по эксплуатации 0570.8
- Устойчивость к перекачиваемым жидкостям согласно перечню сред 7112.2
- Санкционирован Федеральным ведомством по гражданской безопасности для монтажа в укрытиях
- Ударопрочность RK 0,63/6,3 класс безопасности A
- Тестирование типового ряда согласно предписаниям Germanischer Lloyd
- При применении в средах с низкими температурами следует учитывать указание относительно изоляции в п. 5.1 Руководства по эксплуатации.

## Данные для заказа

Запорный клапан

1. BOA-Compact® согласно Каталогу типоряда - выпуск 7112.1
2. PN 6 или PN 16
3. DN 15-200
4. Варианты стандартного исполнения

Арматура соответствует требованиям техники безопасности Приложения I Директивы ЕС по гидравлической арматуре (DGR) 97/23EG для жидкостей группы 2.



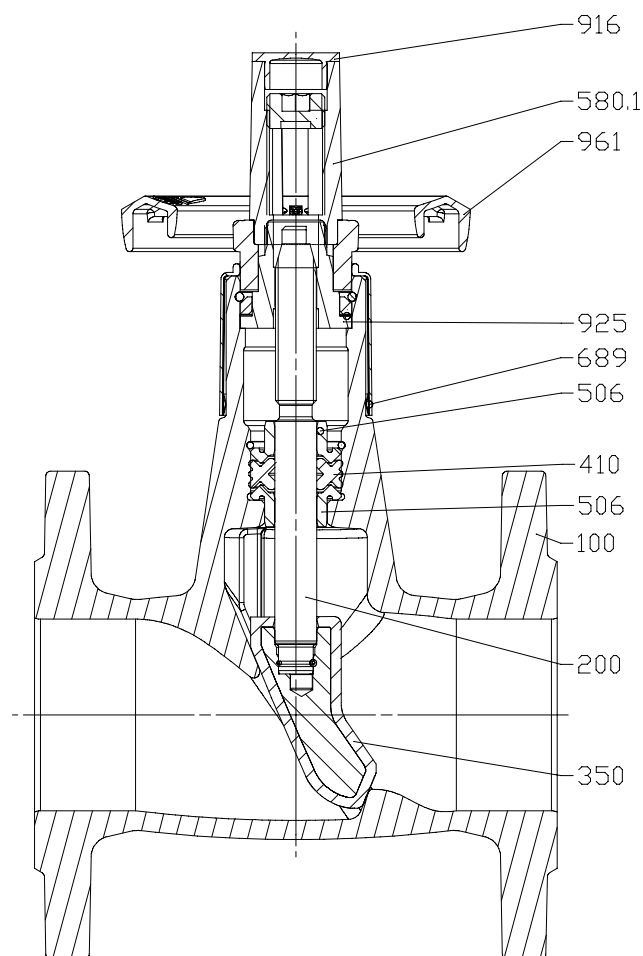
## Величины испытательного и рабочего давления

Номинальное давление	Условный проход	Прочность корпуса на давление P10, P11 бар <sup>1)</sup>	Герметичность седла P12 бар <sup>2)</sup>	Допустимое рабочее давление бар <sup>3)</sup>
PN	DN			
6	15□200	9	6,6	6
16	15□200	24	17,6	16

1) DIN EN 12266-1 (P10, P11)

2) DIN EN 12266-1 (P12 интенсивность утечки A)

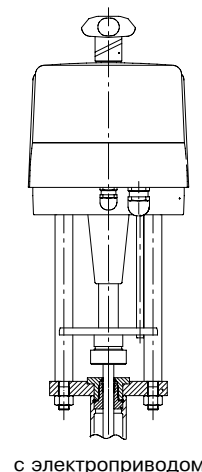
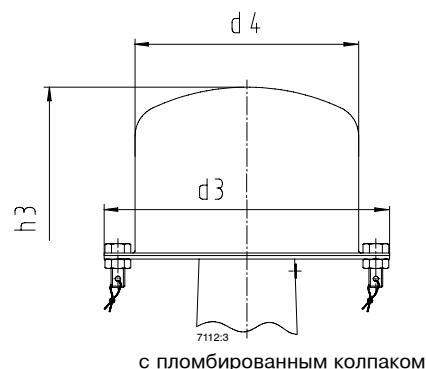
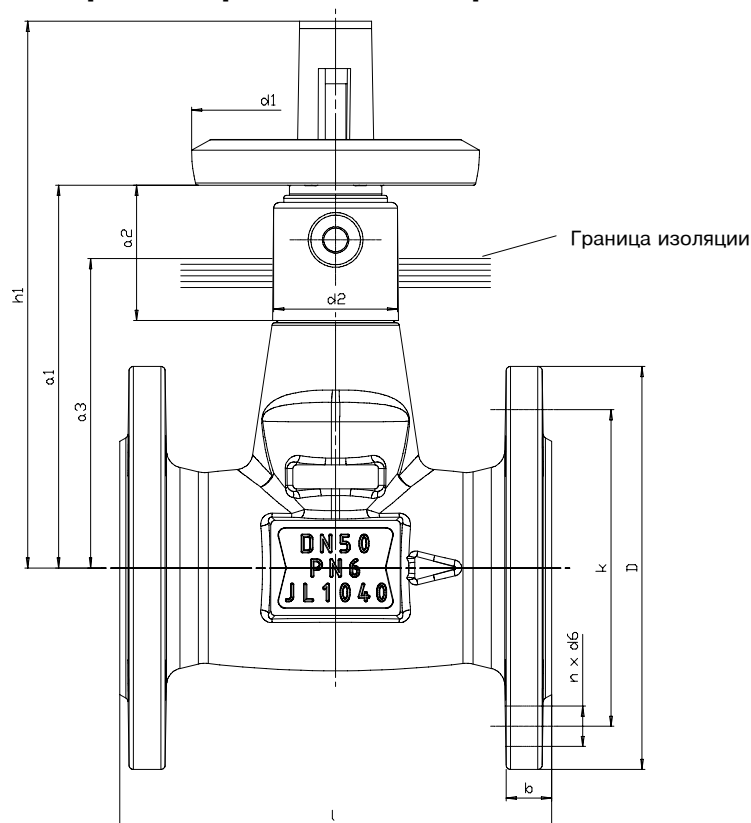
3) До температуры перекачиваемой среды 120 °C



## Исполнение по материалу

Номер детали	Наименование	Материал
100	Корпус	EN-GJL-250
200	Шпиндель	нержавеющая сталь, миним. 13 % Cr
350	Головка клапана	GG/EPDM
410	Профильное уплотнение	эластомер EPDM
506	Стопорное кольцо	пластик DN 20-150 оцинкован. сталь DN 200
580.1	Колпак	пластик, армированный стекловолокном, ударопрочный
689	Изолирующий колпачок	пластик
903	Ограничитель хода	оцинкованная сталь
904	Фиксирующее устройство	оцинкованная сталь
916	Заглушка	пластик
925	Гайка шпинделя	оцинкованная сталь
961	Штурвал	алюминиевое литье под давлением DN 15-25: пластик, армированный стекловолокном DN 200: серый чугун

## Размеры и варианты стандартного исполнения



	Размеры (мм)								Фланцы				Вес	Закрытый колпаком клапан				
PN	DN	l	h1	d1	d2	a1	a2	a3	D	b	k	n	d6	kg	d3	d4	h3	
6	15	115	156	80	35	105	46	50	80	12	55	4	11	1,7	166	130	195	
	20	120						55	90	14	65			2,1				
	25	125						65	100		75			2,3				
	32	130	179	100	43	131		75	120	16	90		14	3,8				210
	40	140						85	130		100			4,3				
	50	150						189	95		140			110				
	65	170	252	125	47	174	66	112,5	160		18			130	7,7	260		
	80	180						135	190	150			10,9	310				
	100	190						298	160	63			215	73	155	210	170	350
	125	200	373	200	85	270	115	170	240	20	200		8	19	21,0	270	220	435
	150	210	386	250		282	113	182,5	265		225				26,5	460		
	200	230	693	315		434	174	220	340		30				280	71,0	390	340
16	15	115	156	80	35	105	46	57,5	95	14	65	4		14	2,3	166	130	195
	20	120						62,5	105	16	75		2,7					
	25	125						72,5	115		85		3,0					
	32	130	179	100	43	131		85	140	18	100		19	4,8	210			
	40	140						95	150		110			5,5				
	50	150						189	107,5		165			125				
	65	170	252	125	47	174	66	125	185		20			145		10,0	260	
	80	180						140	200	22			160	12,5	310			
	100	190						298	160	63			215	73	160	220	24	180
	125	200	373	200	85	270	115	175	250	26	210		8	19	26,5	270	220	435
	150	210	386	250		282	113	192,5	285		240				31,0	460		
	200	230	693	315		434	174	220	340		30				295	71,0	390	340

### Указания по монтажу

Запорные клапаны BOA-Compact® монтируются в трубопроводе таким образом, чтобы стрелка на корпусе клапана была направлена в сторону движения потока. Однако допустимо и переменное направление потока.

### Присоединительные размеры - Стандарты

Строительная длина: EN 558-1/14 (ранее: DIN 3202/F 4)  
ISO 5752/14  
Фланцы: DIN EN 1092-2, тип фланца 21  
Уплотняющая кромка: DIN EN 1092-2, форма B

## Преимущества изделия к пользе наших заказчиков

### Неподнимающийся штурвал

#### Ваша выгода

- Удобно при стесненных условиях в месте установки
- Высокая надежность работы установки благодаря отсутствию толчков давления при закрытии клапана
- Не требуется соблюдать минимальное расстояние от места разветвления трубопровода

### Не вращающийся шпindel, защищенный, наружная резьба

#### Ваша выгода

- Высокая эксплуатационная надежность

### Серийно изготовленный обтягивающий изолирующий колпачок с блокировкой точки росы

#### Ваша выгода

- Возможность оптимальной подгонки изолирующего материала
- Отсутствие конденсированной воды на материале корпуса

### Уплотнение шпинделя посредством профильного кольцевого уплотнения из EPDM

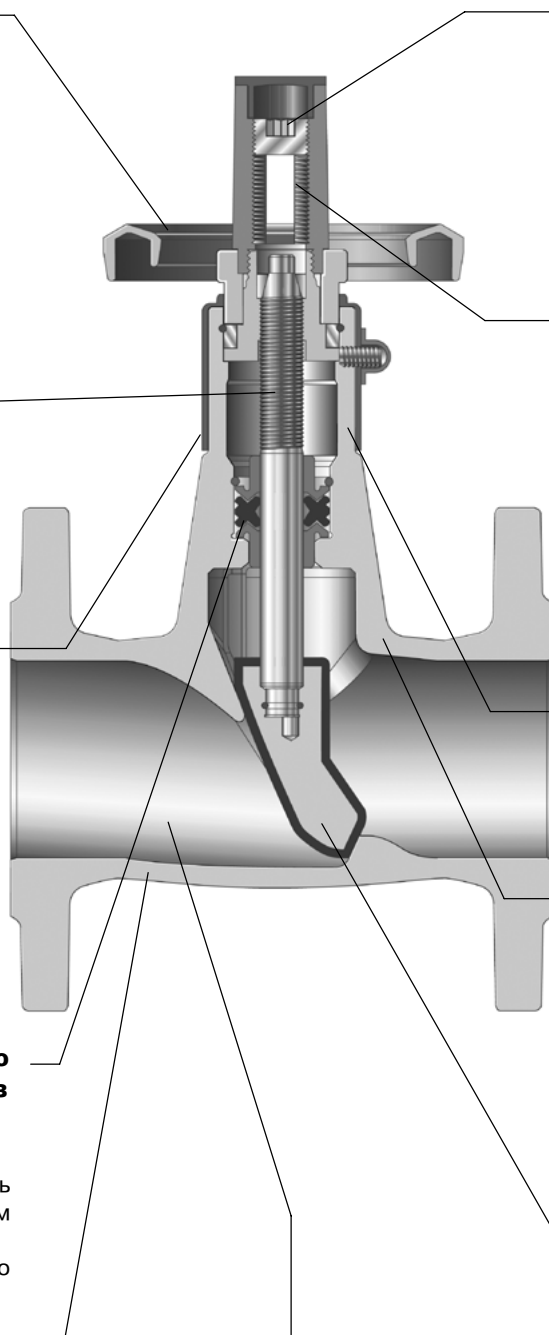
#### Ваша выгода

- Абсолютная герметичность благодаря нескольким уплотняющим кромкам
- Не требуется технического обслуживания

### Корпус с короткой строительной длиной (малый вес)

#### Ваша выгода

- Экономия на транспортных расходах
- Удобство монтажа
- Малая занимаемая площадь



### Удобный для потока проход

#### Ваша выгода

- Минимальные потери давления
- Уменьшенные капитальные и эксплуатационные расходы

### Серийно изготовленный, расположенный внутри ограничитель хода

#### Ваша выгода

- Сокращение расходов на складское хозяйство
- Небольшая строительная высота
- Простая установка

### Крышка в серийном исполнении с индикатором положения снаружи изоляции

#### Ваша выгода

- Состояние вентиля можно узнать в любой момент

### Серийно изготовленное фиксирующее устройство

#### Ваша выгода

- Сокращение расходов на складское хозяйство

### Оптимальная длина шейки

#### Ваша выгода

- Простое и экономное изолирование

### Неразборный предназначенный для работы под давлением корпус

#### Ваша выгода

- Абсолютная герметичность
- Не требуется подтягивать винты крышки
- Не требуется запасных частей для винтов и уплотнения крышки
- Возможна полная теплоизоляция согласно Положению об отопительных установках

### Серийно изготовленная дроссельная головка, полностью облицованная сополимером EPDM

#### Ваша выгода

- Запорный и дроссельный клапан в одном исполнении
- Линейная характеристика
- Устойчивость к коррозии